

A TENGERPART

Társadalmi, közgazdasági és tengerészeti napilap.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Riva Szápáry, Adria-palota.

Telefon 224. szám.

Előfizetési ár:

Egész évre . . . 24 kor. Negyedévre . . . 6 kor.
Félévre . . . 12 kor. Egy óra . . . 2 kor.

Egyes szám ára 8 fillér.

HIRDETÉSEKET

a kiadóhivatal mérsékelt áron számít.

Hivatalos hirdetések 6 hasábos petit sorja 30 fillér.

LEGUJABB.

— Táviratok és telefon-hírek. —

A politikai helyzet.

Tisza István gróf a királynál.

Budapest, decz. 12. Utólag jelentik félhivatalosan, hogy a király szombaton Gödöllőről nem utazott egyenesen Bécsbe, hanem Budapesten kiszállt, a királyi palotába hajtatott és Tisza István gróf miniszterelnököt igen hosszú magánkihallgatáson fogadta. Csak e kihallgatás után utazott el Bécsbe a király.

Tisza István gróf Marosvásárhelyen.

Marosvásárhely, decz. 12. Tisza István gróf miniszterelnök tegnap délelőtt ideérkezett. A miniszterelnököt Nyíry Sándor honvédelmi miniszter, Sándor János államtitkár és számos szabadelvűpárti képviselő kísérte. Utközben Tisza István grófot Erdélyben minden állomáson lelkesen fogadták. Sok állomáson a miniszterelnök beszédet intézett az összegyűltekhöz.

Marosvásárhelyen a fogadtatás nagy lelkesedéssel ment végbe. A vasuti állomásról a miniszterelnök gyalog ment be a városba. Utjában lovasbandérium és székely bandérium kísérte.

A szabadelvűpárti gyűlést a Transylvania fogadóban délelőtt tizenegy óra-

kor nyitották meg. Tisza István grófot megjelenésekor lelkesült ovációkkal fogadták. A karzaton levő hölgyek virágokat szórtak le a terembe. A miniszterelnököt Capdebo királyi közjegyző üdvözölte, Erdély magyarságának nagybecsülését fejezve ki írta.

Tisza István gróf miniszterelnök nagyhatalú hosszabb beszédet mondott, amelyben mindenekelőtt Erdély magyarságának számtalanszor bebizonyított hazaszeretetére appellált. Majd áttérve a politikai helyzetre, megokolta a kormány magatartását. Az obstrukció letörése Angolországban is csak formásértéssel volt lehetséges és ezt ott nem rótták föl bűnül a kormánynak. Most a nemzet a döntés sora. Bizik a magyar nép józanságában. Ezt a józanságot bizonyítja az is, hogy az ellenzéknek országszerte megindult kertesutja nagyrészt hatástalan. Felhívja a jelenlevőket, hogy készüljenek az alkotmány szabadságának megvédésére a kisebbség tulkapásai ellen. A fegyvert — így végezte beszédét, — addig nem szabad letenni, míg a teljes győzelmet ki nem vívtuk.

A miniszterelnök beszédét hosszantartó, lelkesült éljenzéssel és tapssal fogadták.

Utána Nyíry Sándor honvédelmi miniszter beszélt, szintén nagy hatással.

Ezután a gyűlés bizalmat szavazott a kormánynak.

Marosvásárhely, decz. 12. Míg a szabadelvű párt Tisza István gróf miniszterelnököt lelkesen ünnepelte, az ellenzék sem maradt tétlen. Sok házra fekete zászlókat tűztek ki. A tömeg a miniszterelnököt *Le Tiszával!* kiáltásokkal fogadta. Egy csoport a városon fekete posztóval bevont koporsót vitt végig, melyen Magyar alkotmány felirat állott. A gyűlés tartama alatt a Transylvania fogadót, melyet sűrű rendőrségi és katonai csapatok őriztek, nagy tömeg vette körül. A tömeg óriási lármája és füttök között *Le Tiszával! Le a nemzet elárulójával!* kiáltásokat hallatott. Egyszerre néhány száz főnyi tömeg a szálloda előtti téren áttörte a rendőrségi és katonai kordont és követ dobálta meg a városi rendőrkapitányt és az alkalmat. Az utóbbi balfüln könnyebb sérülést szenvedett.

Marosvásárhely, decz. 12. A gyűlés után Tisza István miniszterelnök tiszteletére a Transylvania fogadóban nagy lakoma volt, amelyen a miniszterelnököt számos felkészültben ünnepelték. Tisza István gróf miniszterelnök sok lovas polgártól kísérve ment a lakomára. Mig odabenn a lakoma folyt, az alatt a tömeg a fogadó körül csoportosult és ismét zajos tüntetést rendezett a kormány ellen. A fogadó előtt huszárcsapat foglalt állást.

Midőn Tisza István gróf a lakoma után kijött, hogy az állomásra induljon, kocsiját követekkel dobálták meg, úgy hogy

"A TENGERPART" TÁRCZÁJA.

A borügynök.

Irta: J. van Maurik.

— Oh, — ezer bocsánatot kérek! Én, én igazán roppantul röstellem, hogy csak úgy bejelentés nélkül lépek be, de . . .

Kényelmesen kávéztunk a nappaliban, amidőn mohó, rövid kopogás hallatszott.

— Szabad! — káltottam s egyszerre magam előtt láttam egy teljesen ismeretlen embert, aki zavart mosolygással adta elő a fentebbi beszédet.

Eléje mentem egy pár lépéssel és udvariasan megmondottam:

— Ön bizonyára téved, vagy csakugyan velem akar beszélni?

— Ujból ezer bocsánatot kérek, — ismételte azalatt, hogy visszalépett egy kissé, majd így szólt:

— A leány küldött be; én azt kérdeztem tőle, hogy itthon van-e az ur, ő pedig tudatta velem, hogy a nappaliban találom. De most már azt is tudom, honnét ered a tévedés; csak újabb tetszett ide költözni, nemde?

— Igen, csak két hete.

— No persze, mindjárt gondoltam. Engedelmet kérek, hogy megmagyarázzam a dolgot. Ön előtt Zyrok ur, az én jóbarátom lakott itten.

— Ahá!

— Már egészen szokásommá vált, hogy átutazóban rendszeresen beszóljak hozzá s hogy meglepjem, csak beosontam egyenesen. Hahaha! Alighanem nagyon tetszett csodálkozni.

— Igen, egy kissé, mindenestre, tehát ez csakugyan érthető tévedés! Az ön Zyrok barátja most Heerengrachtban lakik.

— Lám! Erről nem szólt nekem semmit; bocsássá meg, hogy zavartam. Heerengrachtot tetszett mondani, ugyebár?

— Azt!

— Odamegyek tüstént. Nagyon várhat már, mert alkalmasint fogytán van a Panillac-ja.

— Hogy mondta, kérem? — Azt hiszem, hogy nem értettem jól.

— A Panillac-ja, így mondtam, az 1874-iki fogytán lehet már . . . Az ördögbe is, hisz én megfélekedtem a bemutatkozásról. Én, bocsánatot kérek, a Kolik és társa, hágai borkezeskedő képviselője vagyok. Sok év óta szállítom barátomnak a legkitünőbb fajtákat, s így talán már tetszik érteni.

Oh, igen, most kezdem érteni! . . . Egy élelmes fráterrel van dolgom, aki mesterien hasznára tud fordítani minden kínálkozó alkalmat.

És hirtelen eszembe jutott, hogy éppen aznap szögeztettem az ajtóra egy jókora névtáblát. Most már mindennel tisztában voltam. Közelebb léptem az ajtóhoz és így szóltam:

— Tévedni emberi dolog, uram . . .

— Bizonyára. Tehát ön jóságosan megbocsát nekem . . . de ha már ilyen sajátságos módon kerültem a lakásába, megtetszik talán azt is engedni, hogy czégemet a legmelegebben ajánljam önnek. Ha esetleg a régi Panillac-ra, vagy Larosse-ra lenne szüksége . . .

— Nagyon sajnálom, el vagyok látva . . .

Nem engedte, hogy végigmondjam, hanem folytatta a legszeretreméltóbb mosolygással:

— Oh, egy perczig se kételkedem az ön borospinczéjének hatalmas voltában, csak azt a megjegyzést bátorkodom tenni, hogy a mi Bataly Panillac-unk nem tévesztendő össze a közönséges Panillac-kal, amit a borkereskedők rendszerint árulnak. A legkitünőbb évből, a 89-ikiből való. Aki ért hozzá, annak szinte a legfőbb élvezet.

— Engedje, hogy megmondjam önnek: én csak ritkán iszom bort, egészségi okokból.

— Igazán? Ez valóban csodálatos. Hiszen manapság úgy vélekedik minden orvos, hogy nincs egészségesebb dolog egy pohár jó vörös bornál. Kivált a mi Panillac-unknál . . . de Pomy Agessac-unk talán még ajánlatosabb. 84-iki uram . . . micsoda illat . . . hm! . . . ajánlja minden orvos . . .

— Lehet, csakhogy én köszvényes vagyok s így nem iszom . . .

— Soha bort, vagy csak ritkán, ezt akarta mondani. Tévedés, uram, szörnyű tévedés. A köszvény olyan betegség, ami a vérből jön és nincsen semmi, ami jobban tisztítaná a vért, mint egy parányi a mi vörösborunkból.

annak ablakai betörték. A huszárság rohammal verte szét a tüntetőket. Sok sebesülés történt.

Marosvásárhely, decz. 12. Az a híresztelés, hogy Tizza István gróf miniszterelnök elutazása előtt a fogadó erkélyéről bucsubeszédet akart intézni a néphez, de ebben az ellenséges tüntetés meggátolta, teljesen valótlán. Tény, hogy a zavargások folyamán két lövés is történt, de a vizsgálat kiderítette, hogy ezt a két lövést utcai suhancok tették revolverből, még pedig vaktöltéssel. A tüntetés továbbtartott a miniszterelnök elutazása után is. A tüntetők a szabadelvű párt elnökének és Szász Károly szerkesztőnek az ablakait beverték.

Berzeviczy Albert Iglón.

Igló, decz. 12. A szeptemberi szabadelvű párt tegnap itt nagy gyűlést tartott, amelyen Berzeviczy Albert vallás- és közoktatásügyi miniszter is megjelent, számos szabadelvű párti képviselőtől kísérvé. Berzeviczy Albert miniszter a gyűlésen nagy tetszéssel fogadott beszédet mondott, amelyben rámutatott arra, hogy a nemzet a kormány eljárását helyesli, ami abból is kitűnik, hogy az ellenzék nagymérvű agitációja a népben nem talál visszhangra. A november 18-diki eseményekre rátérve, szükségesnek mondta azokat a parlamenti anarchia meggátolására.

A pozsonyi ellenzéki gyűlés.

Pozsony, decz. 12. Az egyesült ellenzék tegnapi nagy tiltakozó népgyűlést hívott össze. A gyűlésen, amelyen számos képviselő, köztük Apponyi Albert gróf és Kossuth Ferencz is megjelent, mintegy tízezer ember vett részt.

Az első szónok, Kossuth Ferencz hangsúlyozta, hogy az ország szabadságának megvédéséért folyik a harc, amely szabadság gyökerei éppen a kisebbség ama ellenállási jogában vannak, hogy a

szolgalelkű kormányok ellen, melyek annyiszor semmit sem törődnek a nemzeti érdekekkel, a végsőig harcolni legyenek képesek. Az ellenzék az általános szavazati jogért harcol és felszólítja Magyarországot szabad polgárait, hogy tömörüljenek mindannyian a szabadságnak az ellenzék által telemelt szent zászlaja alá.

Apponyi Albert gróf beszédét Tizza István gróf miniszterelnök ellen intézett heves támadással kezdi és azt mondja, hogy Tizának jobban meg kellett volna gondolnia, hogy mit tesz azon az emlékeztetés ülésen. Annak, a mi megtörtént, nem lehet másképp, mint az ellenzék passzív rezisztenciájával ellenállani, ami addig fog tartani, míg a lex Danielt meg nem semmisítik. Azután a választási jog általánosításának szükségéről beszél és a németajku polgárokhoz fordulva, beszédét német nyelven folytatja és felszólítja őket, hogy az önálló vámtérületért harcoljanak, hogy felszabaduljanak az osztrák iga alól.

Ekkor váratlan incidens történt. A szociálisták vezére, Grossmann kezdett beszélni s gúnyos és felindult hangon jegyezte meg, hogy most hallja először, hogy az ellenzék az általános választójogot is belevette programjába. Hangsúlyozza, hogy a szociálisták ezt a kijelentést meg fogják jegyezni és ha az ellenzéki képviselők bármelyike is meg találja erről feledkezni, az ne merjen többé a nép személté kerülni. A szociálisták nem lesznek olyan együgyűek, hogy az ellenzék számára a gesztenyét a tüzből kikaparják.

Erre óriási zűrzavar állott be. Kossuth Ferencz csak hosszabb idő után birt szóhoz jutni és kijelentette, hogy ő és pártja már akkor harcoltak az általános választójogért, mikor Grossmann még csak nem is álmodta azt, hogy a pozsonyi munkások vezére lesz.

Általános zűrzavar között Kozma dr. ügyvéd határozati javaslatot akar felolvasni.

Apponyi Albert gróf ezt ellenzi és kijelenti, hogy egy olyan gyűlésen, ahol az ő és vele egyetértő elvtársainak szavait kétségbe vonják és ahol a magyar ellenzék vezereit egyenesen gyanúsítással illetik, semmiféle határozathoz hozzá nem járulhat és azt meg nem szavazhatja.

Kossuth Ferencz nagy zaj között kijelenti, hogy Apponyi gróf felfogásához csatlakozik és megjegyzi, hogy jobbnak látja, hogy a gyűlés eredménytelen volt.

Ezek után az elnök a gyűlést feloszlatta, mire a teremben a jelenlevők egyrésze a Kossuth-nótát, a másik a munkásmarseillaisét énekelte és a képviselőket részint éljenezték, részint abczugolták. A tömegben óriási tolongás volt. Az utczára érve, még többen csatlakoztak a kijövőkhöz. Apponyi Albert grófot és Kossuth Ferenczet a tömeg egy része zajosan éltette, míg a másik rész abczugolta.

A képviselők az esti 6 órai gyorsvonattal majdnem valamennyien visszautaztak Budapestre.

Üdvözlő táviratok.

Budapest, decz. 12. Tizza István gróf miniszterelnökhöz, Podmaniczky Frigyes báróhoz, az országgyűlési szabadelvű párt elnökéhez és Perczel Dezsőhöz, a képviselőház elnökéhez, ma délelőtt számos üdvözlő távirat érkezett az ország különböző részeiből, nevezetesen Kolozsvárról, Gölniczványáról, Paksról, Sopronból, Iglóról, Marosvásárhelyről, Szászrégenből, Medgyesről, Zilahról és több más helyről.

Ujabb ütközet előtt.

Budapest, decz. 12. A tegnapi vasárnap a politikai életben ismét mozgalmass volt. A vidéken számos ellenzéki és kormánypárti népgyűlést tartottak. Az összes politikai pártokban lázas agitációt fejtenek ki és mindegyik párt megteszi az előkészületeket, hogy a parlamenti harcból, mely a keddi ülésen újra kezdődik, győztesen kerüljön ki. A szabad-

Egészen tiszta, hamisítatlan, — 45 üveg 48 forintba kerül — házhoz szállítva. De ha olcsóbb asztali bort parancsol, a legjobb lélekkel ajánlhatom a mi Baour Linéjac-unkat — tiszta, erős és mégis könnyű — igazán neveléses, hogy hordója csak 37 forintba jön. Zyrok barátom majdhogya meg nem bolondult érte és meg kellett ígennem, hogy neki mindig juttatok belőle. De ha merőben egészségi szempontokból valami feltétlenül tisztát, hamisítatlant óhajt, akkor — természetesen csak próbaképpen — örömeit itthagynék egy kis hordóval és . . .

— Ön nagyon szives, de nincs rá szükségem. Most már egészen odaléptem az ajtóhoz, ama reményben, hogy így majd csak megszabadulok az emberbarát borügynöktől. De füstbe ment e reményem. Ő zavartalanul folytatta:

— Oly szivesen láttam volna el önt ezzel a szép Baourral, de . . . ! Hát a mi Beaujolais-unk tán inkább izlése szerint való? Ismeri?

— Nem. — Türelmem fogytán volt már s a kilincset fogva, röviden feleltem:

— Uram, nem érek rá s így kérem kell . . .

— Oh! Nagyon értem én azt, nem is akarom feltartani. Csak arra szeretném figyelmeztetni, hogy ezt a Beaujolais-t egyedül mi szállítjuk. Micsoda illat, micsoda zamat, önnek arról fogalma sem lehet! Akár a burgundi, de könnyebb, nem olyan tüzes, — kitűnő fajta! Küldhetek próbát belőle? Nem akarok mindjárt egy hordót önre disputálni. Ments Isten! A mi czé-

günk sokkal híresebb, semhogy rászorulnánk, mint mások, arra, hogy árúinkat a közönségre erőszakoljuk, azonban ez a Beaujolais olyan felülmúlhatatlan, hogy különös súlyt helyezek arra, mi az ön véleménye róla. Küldhetnénk tán egy kis választékot: 12 palack Baour-t, 12-vel Panillacot, 12-vel Lénéjacot, 12-vel Pomsot, — akkor meggyőződhetik arról, hogy milyen kitűnőek a mi boraink. Főnökünknek nagy szívével vannak Kreuznach közelében. Ha rajnait méltóztatik, nálunk szinte a forrását leli. Csak a minap volt egy óriási szállítmányunk az izé-i klub részére . . .

— Uram, ön valóban megfizethetetlen! — kiáltottam, mert határozottan untatni kezdett ez az ember.

— Hogy tetszik ezt érteni? — kérdezte amaz udvariasan.

— Megfizethetetlen a czégének, mert ekkora kitartást még sohasem tapasztaltam.

— Azért vagyok borügynök, — válaszolta szárazon és lakonikusan s mintha csak igazolni akarná szavaimat, folytatta:

— Hát a portói? Kitűnő fajtánk van belőle, — fehér portói; egész Hollandiában csak a mi czégünk szállítja ezt a fajtáját.

— Köszönöm, nem kell portói.

— Talán madeira?

— Köszönöm.

— Sherry?

— Az se.

— Malaga?

— Merci!

— Marsala des Princes?

— Semmi; nem kell semmi.

— Talán remek tokaji tetszik, magyar orvosság-bor?

— Uram, nincs többé időm; úgy látszik, már eleget hallgattam önt, csakugyan ideje már, hogy . . .

Rápillantottam a félig nyitott ajtóra és kezemre, mely még egyre görcsösen szorongatta a kilincset.

— Igaza van; udvariatlan volnék, ha tovább tartóztatnám, de épp oly megbocsáthatatlan lenne, ha nem hívnám föl figyelmét legujabb teher bordóinkra: Graves-Haute-Sauterne, Chateau Yquem, muskotály.

Végére járt a türelmem. Rendes utonmódon meg nem szabadulhatok ettől az embertől.

Hirtelen ötletem támadt. Lassan becsuktam az ajtót és még lassabban kérdeztem tőle:

— Nem ismer véletlenül Hágában valami Gram János urat?

— Hogyne, kérem, hogyne ismerném Gramot, aki olyan sok szellemes novellát és karcolatot ír! Hozzá még nagy borismerő! Az egy kitűnő nyelv, kérem. Az ért a jóhoz!

— Bizonyára szintén vevője önnek?

— Természetesen.

— Mindjárt gondoltam.

— Hogy-hogy?

— Megmondom rögtön. Ismeri talán Schottmanns urat is?

— Schottmanns urat?

— Igen azt a híres Schottmannst.

— Ah, úgy! Persze, az egy híres legény,

ki ne ismerné? Előbb nem értettem a nevet jól,

azt hittem, hogy Schottmann-t tetszett mon-

elvű pártot kellemetlenül érinti Bogyay Máté kilépése, a ki ezt a pártelnökségnek minden megokolás nélkül tudtul adta. Ezenkívül attól félnek, hogy a Szentiványi-csoport, a mely a parlamenti rendőrség alkalmazását kárhoztatja, az első alkalommal, midőn a parlamenti rendőrség belép, az ellenzékkel egyesülni fog. A kormány abszolút többsége napról-napra kevesebbé válik. A szabadelvű pártnak a szászokkal együtt most csak 224 tagja van, míg az egyesült ellenzék a disszidensek által erősödve 188 tagot számlál. De a kormány nem bízhatik már a szászokban sem, a kik az iskolaügyi reformok miatt most ellenséges magatartást tanúsítanak. Igaz ugyan, hogy a kormány a végső szükség esetén még 40 horvát képviselőre számíthat, a kik most a zágrábi országgyűlésen vannak elfoglalva, de ebben az esetben bizonyosan megnövekedne a disszidensek száma, vagy legalább azoké, a kik a szavazástól tartózkodnak, mert sok magyar képviselő nem nézi jó szemmel, hogy a kabinet a kizárólag Magyarország belső ügyeire vonatkozó terveket horvát nemzeti párti képviselők segítségével vigye keresztül. Az a hír terjedt el, hogy a kormány, amint megszavazzák a házszabály-reviziót, vagy pedig a mint bizonyos lesz, hogy az keresztül nem vihető, fel fogja oszlatni a Házat.

Az egész országban mutatkoznak már az első választási mozgalmak, melyekből azonban eddig semmiféle következtetést sem lehet vonni a választások eredményére. Mindegyik párt meg van győződve, hogy a választási harcából ő fog győztesen kikerülni.

A disszidensek Andrassy Gyula gróf vezetése alatt új pártot szándékoznak alapítani. Ez az új párt mindenestre érdekes lesz, mert bár egyik tagja sem hagyta el a szabadelvű programot, mégis valamennyien el vannak szánva arra, hogy Tisza István ellen a végsőig harcolnak.

dani. Hát, kérem, azt a híres Schottmanns-t már évek óta mi látjuk el. Burgundit iszik. Nem tetszik talán kóstoló az ő kedves italából?

— Nohát csakugyan nem tévedtem, amikor Gram vigjátékának: »A híres Schottmanns-nak a bemutatóján ezt mondtam: »Ez az ember jellemeit az életből vette.«

— Hogyan, kérem, hogyan? Vigjáték?

— Igenis, még pedig nagyon kedves darab. Minthogy öntől semmiképp se szabadulhattam, akaratlanul is arra a darabra kellett gondolnom és most, hogy ön szerint el Schottmanns, immár egy csöpp kétségem sincs afelől, hogy ön szolgált ama tipikus, tolakodó borügynök modelljával. Meg kell vallanom, hogy a szerző jól csinálta a maga dolgát.

Látogatóm egy perczig rám bámészkodott, zavartan pödörgette a bajuszát, könnyedén, alig észrevehetően meghajolt s úgy jadogta:

— Őszintén sajnálom, hogy... izé...

Kinyitottam az ajtót s ő már a lépcsőn állott. A friss levegő alighanem hasznára vált és visszaadta a beszélőkéjét, mert még be sem csukhattam az ajtót, máris olyan lekötözött mosolygással fordult hozzám újra, hogy végképpen elfogott a düh.

— Igaz is, a pezsgőt elfelejttem. Házunk a legkitűnőbb fajtát szállítja: Marquis de...

A többit már nem hallottam, mert úgy bevágtam az ajtót, hogy megcsörrent belé az ablak és a lámpa.

Azóta a Koiik és Társa cég képviselője nem mutatkozott nálam.

A szövetkezett ellenzék értekezlete.

Budapest, decz. 12. A szövetkezett ellenzék tegnap délben a Kossuth-párt helyiségében összegyűlt ugyan, de értekezletet nem tartott, hanem csak eszmecsere folyt, amelynek során abban állapodtak meg, hogy ma este teljes ellenzéki értekezletet tartanak.

A szabadelvű párt értekezlete.

Budapest, decz. 12. A szabadelvű párt ma esti értekezletén fogja megállapítani jelöltjeit a Ház tisztikarába és a bizottságokba. A két alnöki listre újra Feilitzsch bárót és Jakabffyot jelölik.

Az új ülészak egybehívása.

Budapest, decz. 12. Az országgyűlés negyedik ülészakát egybehívó királyi kéziratot a hivatalos lap holnap száma fogja közzétenni.

A képviselőház holnapi ülése.

Budapest, decz. 12. A képviselőház holnapi ülésére minden előkészület megtörtént. Az ülésen Perczel Dezső fog elnökölni, de jelen lesznek Feilitzsch báró és Jakabffy alelnökök is. Már az összes karzati jegyek elfogytak, noha az elnökség kétszáz rendkívüli jegyet is adott ki.

A háboru.

Páris, decz. 12. Ide érkezett magántáviratok jelentése szerint Port-Artur állítólag elesett.

Bécs, decz. 12. Ugy az itteni, mint a berlini tőzsdén erősen tartja magát az a hír, hogy Port-Artur elesett.

London, decz. 12. A Port-Artur el-estéről szóló hír hivatalos helyről nem nyer megerősítést.

Sanghaj, decz. 12. A mandzsuri harcztérről jelentik, hogy az oroszok három napi kemény ütközet után visszavonultak a Hun folyó déli partjára. Mukdennél nagy zavar van, mert a japánok támadólag léptek föl.

Szent-Pétervár, decz. 12. Szaharov tábornok táviratozza tegnapi kelettel: Ma reggel hét órakor Lisinpu melletti hadállásunk jobb szárnyán több ellenséges, egyenkint körülbelül 30 emberből álló csapat előrenyomulását észlelték. Midőn az ellenség közel ért, karabély-sortüzzel fogadtuk és nagy veszteségekkel visszavonulásra kényszerítettük. E hó nyolczadikán a hadsereg egész frontján két ember esett el és tizenhárman sebesültek meg.

Tüntetés Szent-Pétervárott.

Szent-Pétervár, decz. 12. Tegnap délután a Newski-Proszpektten nagy tömeg gyűlt össze, mely tüntetésre készült. Nagyszámu lovasrendőr tartotta fenn a rendet. Sok tüntetőt, többnyire egyetemi hallgatót, letartóztattak.

A portugál királyi pár Párisban.

Páris, decz. 12. A portugál királyné tegnap délután Turinból ideérkezett. A királynét az állomáson a király, Delcassé miniszter, a portugál követség tagjai és Seine megye prefektusa fogadták. Az összegyűlt nagy közönség a királyi párt rokonszenves ovációkban részesítette.

KÜLÖNFÉLE.

— **Olvasóink figyelmébe.** Lapunk egyes példányai mindig kaphatók az Ivanich-féle hírlapelárusító üzletben, Via Riva 6. szám és a Corsia Deck 34. szám alatt levő dohánytőzsdében (a Hungári-szálló és a Csizmás-féle fióküzlet között.)

— A Rizshántológár új igazgatói.

A helybeli rizshántológár szombaton tartott igazgatósági üléséről szóló tudósítás közvetlenül lapzárta előtt érkezvén hozzánk, annak kiegészítésül és helyreigazításul meg kell még jegyeznünk, hogy Steinacker Arthur, a Fiumei Hitelbank eddigi igazgatója, mint a rizsgyár igazgatótanácsának alelnöke és kiküldött tagja vesz részt a jövőben a rizsgyár aktiv vezetésében, míg az Ossoinack Lajos halálával elárvult vezérigazgatói teendőket az igazgatósági ülés Russo Illés eddigi cégvezetőre bízta, ki a rizsgyár kereskedelmi vezetése körül eddig is fáradhatlanul munkálkodott.

— **A városi állandó bizottság** holnap délben ülést tart a következő napirenddel: Nyilvános ülés: A mult ülés jegyzőkönyvének felolvasása és hitelesítése. Jelentések, indítványok és interpellációk. A lemondott Dall Asta dr. helyébe előadó választása a választási felszólamlások dolgában. Hivatalbeli indítvány egy kémény építésére és a kazánok befalazására az új vágóhid részére. Költségvetési fedezetért való kérelem. — Zárt ülés: Négy kérvény a városi kötelekbe való felvétel iránt. Kérvény segélyért. A Ciotta-vízvezeték és a városi színház számára szükséges szén és világító anyagok szállítására benyújtott ajánlatok tárgyalása. Kérvények a szegények házába való felvétel iránt. Kérvény fizetési előlegért.

— Huszonöt éves tanári jubileum.

Békei Ignácznak, az állami polgári fiúiskola igazgatójának ma szép ünneplésben volt része abból az alkalomból, hogy betöltötte tanári működésének huszonötödik évét. Berzeviczy Albert vallás- és közoktatásügyi miniszter meleg hangu üdvözlő és köszönő iratot intézett ez alkalomból az érdemes tanferfihoz s Donáth Imre miniszteri osztálytanácsos, a kormányzó-ság tanügyi előadója, ma délben tizenkét órakor az iskola disztermében, a tanuló ifjuság jelenlétében lelkes beszéddel adta át a miniszter iratát az ünnepeltnek. Ezután a tanári kar rendkívüli gyűlést tartott, amelyen a legidősebb kartárs: Csibesz Mihály tanár üdvözölte a tanári kar nevében az igazgatót, biztosítva őt mindnyájuk szeretetéről és ragaszkodásáról. Az ünnepelt igazgató meghatottan köszönte meg kartársai szives megemlékezését.

— **A téli hajóraj a Levanteba megy.** Pólából jelentik, hogy a téli hajóraj, amely a Habsburg, Árpád, Babensberg, Aspern, Szigetvár, Zenta, Satellit hajókból és kilencz torpedónaszádból áll, a napokban a Levanteba fog indulni. Utjában érinteni fogja az albán és görög partokat.

— **A kivándorlás rendezése.** A belügyminiszter a kivándorlás ügyében a következő körrendeletet intézte valamennyi járás főszolgabíráihoz és a városok polgármestereihez: A Cunard Line liverpooli cégnek, tekintettel azon sajnós körülményre, hogy oly nagy a kivándorlók száma, hogy azokat a Cunard hajóstársaság nem képes hajóin Fiuméből elszállítani, az Antwerpenen át való szállítás pedig kényelmetlen, sőt felette terhes, maguknak a kivándorlóknak érdekében addig is, amíg ez irányban a végleges rendezés megtörténhetik, ideiglenesen megengedem, hogy azokat a kivándorlókat, kiket a Cunard-társaságnak Fiuméből induló hajói befogadni nem képesek, az

északnyugati európai kikötők, ugymint Bréma, Hamburg, Antwerpen, Rotterdam és Havre felé irányítható, azzal a kötelezettséggel, hogy az ezen utvonalakon szállított kivándorlókra nézve is az 1903. évi IV. törvényzikk és az annak végrehajtása tárgyában kiadott utasítás rendelkezéseinek megtartásáért az elől említett társaság felelős. A belügyminiszter ez alapon utasítja a hatóságokat, hogy az *Adria* tengerhajózási részvénytársaság mint a *Cunard* hajóstársaság helyettese által kiállított hajójegyekkel, vagy igazolvánnyal ellátott kivándorlók a fentemlített kikötőkbe szabadon utazhassanak s abban még akkor sem gátoltassanak, ha utlevélük a fiúmei utirányra szól.

Mint felhivatalosan jelentik, a hajóstársaságok új és végleges viteldija a harmadik osztályú utasok részére most, hogy az elkeseredett tarifaharc megszűnt, a következő:

Fiume kikötőből: Gyorsgőzös 180 korona. *Bréma* kikötőből: Gyorsgőzös 217 korona, postagőzös 194 korona. *Hamburg* kikötőből: Gyorsgőzös (csütörtökön) 192 korona, postagőzös (szombaton) 169 korona. *Antwerpen*, *Rotterdam* és *Havre* kikötőkből: Postagőzös 168 korona.

— **Kinevezés.** A hivatalos lap jelentése szerint *Pierri* Konstantin fiúmei magyar királyi pénzügyigazgatósági irodavezetőt a fiúmei dohányárúraktárhoz kezelővé, *Lukovich* Gábor dohányárúraktári segéd tisztet pedig dohányárúraktári ellenőrré nevezték ki.

— **Jótekonyczélú táncmulatság.** A magánhivatalnokok egyesülete elhatározta, hogy a farsang folyamán a városi színházban az árvák és özvegyek egyleti alapja javára nagy táncmulatságot tart. A táncmulatság előkészítésére már megalakult a rendező-bizottság, mely mindent meg fog tenni, hogy a mulatság minden tekintetben jól sikerüljön.

— **A városi színházban** tegnap este *D'Annunzio* Gábor ötfelvonásos tragédiája, a *Holt város* került színre. A nézőteret díszes közönség foglalta el, mely gyakran adott tetszésének tapssal kifejezést. Az előadás elejétől végig kifogástalan volt. Játékukkal különösen *Varini* asszony, *Mancini* kisasszony s *Berti* és *Mascalchi* tűntek ki. A szép díszletek nagyban hozzájárultak a darab sikeréhez. A színdarab befejeztével *Butera* színész nagy kacaj között a *Hitelezők lélektana* című monológot szavalta el. Ma este *Antony* Gino dr. fiúmei polgártársunk *Eroi senza gloria* (Hősök dicsőség nélkül) című négy felvonásos vígjátékának lesz a bemutatója. Az új színdarab iránt nagy érdeklődés mutatkozik.

— **Halálozás.** *Páskó* Romulusz, nyugalmazott magyar királyi posta- és távirat-segéd tiszt, hosszas szenvedés után december 10-én 37 éves korában meghalt. Tizenhat esztendeig szolgálta a postát, még pedig tizenegy évig Fiumében. Lelkiismeretes, vasszorgalmu tisztviselő volt. Mikor betegsége miatt kénytelen volt nyugalmazását kérni, kávéüzletet nyitott. Neje kívül, aki városi tanítónő, három gyermeke siratja. Temetése nagy részvét mellett vasárnap délután három órakor volt. A posta épületére kitzték a gyászlobogót s volt tisztviselőitársai koszorút helyeztek sírjára.

— **A Tengerparti magyar királyi államtisztviselők egyesülete** szombaton este a polgári iskola rajztermében gyűlést tartott, amelyen újjáalakult. Az egyesület, amely eddig vajmi kevés életjelt adott magáról, ezentúl nagyobb tevékenységet szándékozik kifejteni. Elnöknek egyhangulag *Benyovits* Lajos dr. törvényszéki bírót választották meg. A tisztikar tagjai lettek: Aelnök: *Jung* Antal, miniszteri számtanácsos; titkár: *Schifner* Károly, tengerészeti hatósági számvizsgáló; jogtanácsos: *Köporossy* Tivadar, törvényszéki bíró; gazda: *Könyi* Ernő vámtiszt; pénztáros: *Fodor* Gábor dohánygyári tisztviselő; ellenőr: *Nyisztor* Pál; jegyzők: *Fletzer* Lajos és *Szivós* Imre. Választmányi tagok: *Békei* Ignác, polgári-iskolai igazgató, *Csepreghy* Kálmán dr., gimnáziumi tanár, *Czink* Lajos, kereskedelmi iskolai tanár, *Donáth* Imre, miniszteri osztálytanácsos, a kormányzóság tanügyi előadója,

Fest Aladár, gimnáziumi igazgató, *Ivanosits* József, tengerészeti hatósági mérnök, *Kiss* Sándor, vámtiszt, *König* Gyula, *Nádori* István, állami mérnök, *Schmidt* János, postafelügyelő, *Spauner* Emil, pénzügyorségi felügyelő, *Stolzenberg* Lajos és *Szász* Jakab postatisztek. A felügyelőbizottság tagjai: *Bosics* László, pénzügyigazgató-helyettes, *Evinger* Antal, a kormányzói iroda főigazgatója, *Manasteriotti* János, kormányzósági titkár, *Nyirő* Gábor, tengerészeti hatósági főfelügyelő és *Pierri* Konstantin, pénzügyigazgatósági irodaigazgató.

— **Kivándorlók figyelmébe.** A belügyminiszter az összes közigazgatási hatóságokhoz leiratot intézett, amelyben utalással arra, hogy a *New-Yorkban* székelő *South American Development Company* az Ecuador köztársaságban lévő aranybányái részére Magyarországon munkásokat akar toborozni, felhívja őket, hogy amennyiben törvényhatóságuk területén megfelelő mozgalmat észlelnének, az ügynököket nyomoztassák ki, s ellenük a megtorló eljárást indítsák meg, a kiutazni szándékozók pedig figyelmeztessék, hogy az ecuadori viszonyok a magyarországi munkásoknak egyáltalán nem felelnek meg s Ecuador köztársaságban konzuli képviselőnk nincs, a magyar állam részéről tehát védelemben nem részesíthetők.

— **Az Állami Tisztviselők Országos Egyesülete** e hónap 18-án, vasárnap délután 4 órakor Budapesten a váci-utcai új városháza üléstermében rendkívüli közgyűlést tart a következő tárgysorozattal: 1. A fizetési osztályok első fokozatának betöltése iránt tendő újabb lépések. 2. A három legutolsó fizetési osztályba tartozó székesfővárosi, valamint a vidéki nős vagy családos állami tisztviselők részére még a folyó évre juttatandó drágasági pótlék. 3. Esetleges indítványok.

— **Maróthy Ferencz eltűnése.** Míg a rendőrséghez érkezett levelek szerint a rejtélyes körülmények között eltűnt *Maróthy* Ferencz cipésmestert állítólag Budapesten és O-Piskin látták, addig az eltűnt illetőségi helyének, Kiskun-Dorozsmának előjárósága értesítette a helybeli rendőrséget, hogy *Maróthy* *Lugoson* látták a napokban. A helybeli rendőrség *Maróthy* személyleírását megtáviratozta *Lugosra* s távirati választ kért, hogy *Maróthy* csakugyan *Lugoson* tartózkodik-e.

— **Gyermekgyilkosság vádja alatt.** *Tóth* Mária ellen, aki, mint lapunkban már megírtuk, a kivándorlási csarnokban gyermeket szült s azt a csatornában holtan találták meg, a királyi ügyészség *gyermekgyilkosság* miatt emelt vádat. *Tóth* Mária jelenleg még a városi kórházban betegen fekszik.

— **Korán kezdték a lopást.** A rendőrségnek sikerült tegnap elfogni azt a három rovtól előéletű suhancot, akik az államvasut kárára a minap egy zsák pörkölt kávéét emeltek el. A három jómadarat, névszerint a 14 éves *Plek* Lajost, a 18 éves *Oszegovics* Marczell és a 19 éves *Ivanics* Józsefet egyelőre a rendőrségnél fogva tartják. A zsák 80 kilogramm kávéet tartalmazott, melyet különböző kereskedőknek adtak el.

KÖZGAZDASÁG.

+ **Kedvezményes borvám.** *Bécsből* jelentik, hogy az osztrák és magyar miniszteriumoknál az olasz kormány kezdeményező lépéseket tett az iránt, hogy az olasz borok a budapesti és a bécsi vámhivataloknál december 31-én túl is kedvezményes tételek szerint vámoztassanak el. Az érdekelt olasz borexportőrök azt kívánják, hogy a vámkedvezményt azok a borszállítmányok is igénybe vehessék, amelyek bár december 31-ike után érkeznek Bécsbe, vagy Budapestre, de még 31-ike előtt érnek át az osztrák határon. Ezeket a borokat az olaszok nem a vámhivataloknál, hanem már a határon óhajtják elvámoztatni. Ez mintegy 5 koronával kisebbíti a szállítási költségeket s így az Olaszországgal való megállapodás ellenére újabb konkurrencziát csinál a magyar boroknak.

+ **Alaptőke-emelések.** A Magyar Országos Központi Takarékpénztár igazgatósága legutóbbi ülésében elhatározta, hogy üzletkörének minden irányban való tágitásával és a jelzálogüzlet folytatása mellett községi kölcsönüzletekkel is foglalkozik és községi kötvényeket bocsát ki. Egyidejűleg elhatározta azt is, hogy részvénytőkéjét főlemeli s e célból a december hó 27-ére egybehívandó közgyűlésen azt indítványozza, hogy 3500 drb 600 korona névértékű új részvény 1400 koronás árfolyamon bocsáttassék ki oly módon, hogy minden részvénytulajdonosnak a birtokában levő 4 drb részvény után 1 drb új részvény, vagyis minden 1 drb régi részvény után 1/4 drb új részvény elővételi joga biztosíttassék. Az intézet utoljára 1898-ban emelte fel részvénytőkéjét úgy, hogy most 8.400.000 korona részvénytőke mellett 7.000.000 korona különböző tartalék s így összesen 15.400.000 korona saját tőke felett rendelkezik. A most czéba vett kibocsátás folytán a részvénytőke 10.500.000 koronára, az összes saját tőke a látható tartalékok hozzászámításával pedig 20.000.000 koronán felül fog emelkedni.

Mint *Budapestről* jelentik, az *Egyesült Budapesti Fővárosi Takarékpénztár* szintén emelni szándékozik az intézet részvénytőkéjét. Az intézet jelenlegi alaptőkéje kilenczmillió korona, melyet hatmillió korona értékű új részvény kibocsátásával tizenkétmillió koronára emelnének. Az intézet igazgatóságának már régi terve a részvénytőke emelése, amelyet a változott üzleti viszonyok tesznek megokolttá. A tőkefelemelés kérdéséről a takarékpénztár februári közgyűlésén fognak dönteni.

Bécsből táviratozzák, hogy a *Wiener Bankverein* legutóbbi igazgatósági ülésén elhatározták, hogy az intézet részvénytőkéjét nyolczvan millió koronáról főlemelik száz millió koronára. Az új részvényeket egy pénzcsoport veszi át, melynek élén a *Deutsche Bank* áll. Az alaptőkeemelés a bank újabb petróleumvállalataival van szoros kapcsolatban.

Idegenforgalom Fiumében.

Ma érkezett idegenek:

Európa szálloda. Urban S., Schönfeld Zsigmond, Weisz József, Engel Ármán Budapest. — Tauber Ignác Krez. — Lemberger Dezső Bécs.

Deák szálloda. Siutics J. Zágráb. — Giesen A. Kiel. — Andretto M. Trieszt. — Szabovljevits D. dr. Zombor. — Tomics Péter és neje Gospics. — Bacsaj Félix Zágráb. — Weinheber V. és neje Bécs. — Mugden M. dr. Nürnberg. — Tabódy József Budapest. — Haas Adolf Troppau. — Maurer Oszkár Rozsnyó. — Gedeon Zoltán dr. és neje Eperjes. — Frank Géza dr. Zágráb. — Blasovszky M. dr. Ungvár. — Herczeg M. Arad. — Forstner Károly Budapest. — Schlesinger J. Zimony. — Erras Károly Trieszt. — Pallos József Budapest.

Lloyd szálloda. Neuburger S. München. — Hanus József Zágráb. — Sporer József Delnice. — Gross Adolf, Hlavacs József Bécs. — Popovics Mihály Ujvidék. — Schurian Mátyás Budapest. — Rose Tivadar Merseburg. — Manzano Ferencz Görz.

De la Ville szálloda. Dure Mária Radeschin. — Bomches H. Beszterce. — Torre József Bécs.

Hungária szálloda. Ziman Miczi, Deml Antal Bécs. — Leeny Lipót Zágráb. — Tolfelz Ferencz Grác.

Quarnero szálloda. Kautner Zsigmond Bécs. — Hlavatz N. Zágráb. — Simsich Katicza Trieszt. — Camerino Lipót Velence. — Soltiel A. Lolanicca. — Bernát Ferencz Écska. — Dvoracek Antal Bukovina. — Karnicski Lajos Abbazia. — Mikacsik L. Spalato.

A szerkesztőség és kiadóhivatal telefon-száma: 224.

Tőzsdei árfolyamok.

Értéktőzsdék.

(Záratok.)
1904.
d e c e m b e r
10 12

Budapest. Aranyjár.

4%	K.	118.75	
Koronajár. 4%		98.20	
" 3 1/3		88.75	
Magyar földteherment.		98.20	
4%		98.50	
Horv. Szlavon		162.—	
Tisza-szab.		99.75	
Osztrák papírjár.		100.—	
" ezüst		120.—	
" arany		100.—	
" korona		1630.—	
Osztrák-magyar bank		806.50	804.—
Magyar hitelbank		676.25	675.25
Osztrák hitelbank		648.50	
Osztrák-magyar vasut		117.55	
100 márka		239.53 1/2	
London vista		95.22 1/2	
Páris		19.05	
20 frankos arany		95.20	
100 lira (olasz)		23.48	
20 márka			

Bécs. Magyar hitelr.

K.	806.50	804.—
Osztrák hitelr.	676.25	675.25
Rimamurányi	516.60	
Union-bank	553.50	
Magyar államvasut	6.50	6.48
Leszám. bank	—	
Jelzálogbank	526.—	
Adria	462.—	
Länderbank	449.50	
Lloyd	725.—	
Török sorsjegy	130.75	
Berlin. Osztrák hitelr.	212.50	212.40

Budapesti árutőzsde.

Buza április	10.21	10.17
" október	8.86	8.83
Rész	—	—
" április	7.97	7.95
Zab	—	—
" április	7.19	7.18
Kukoricza október	—	—
" május	7.58	7.58
Zsir	64.—	64.—
Szalonna	53.—	53.—

Newyorki gabonátőzsde.

(Sürgönyjegyzés.)

Buza loco	Cent.	117 1/8	—
december	"	116 3/8	—
május	"	112 7/8	—
Tengeri	Cent.	55	—
december	"	50 5/8	—
május	"	—	—
Forwardij Liverpoolba pence		1.—	

Gyarmatárak.

Kávé.

Havre Santos good average:		
December	Frank	47.25 47.25
Márczius	"	47.75 47.30
Május	"	48.25 48.25
Hamburg Santos good average:		
December	Márka	38.50 38.50
Márczius	"	39.— 39.50
Május	"	39.50 39.75
Newyork:		
Fair Rio loco	Cent.	8 1/16 —
November	"	7.— —
Február	"	7.30 —

Czukor.

Prága frco Aussig kész . K.	34.—	34.—
" " " " " " " "	25.50	25.50
frco Prága raff.	77.—	77.—

Főszerkesztő:

Szemerjai Kovács Zoltán.

Felelős szerkesztő:

Murai Jenő.

Kiadótulajdonos:

„Unio“ könyvnyomdai műintézet.

Chincaglierie

„IRIS“

Piazza Elisabetta 2. sz.

Moretti-, japán- és kagyló áruk.

Nagy választék bőr ezüst és diszmi árukban.

Olcsó szabott áruk.

Port Artur még csak egy pár hé-
tig tarthatja magát, a
Karácsonyi vásár is csak rövid
ideig tart az

Adamich-téren levő
ROSENTHAL-féle

„Magyar Bazárban“ a hol
minden
féle játéktárgyak, pipere cikkek
nagy választékban és

legolesőbb árban kaphatók. — 10
drb. képes vagy u. é.
levelező-lap 20 krajczár.

100 drb. képes-lap 30 krajczár.
Hazai ipar
Legolesőbb bevásárlási forrás.

Karácsonyi vásár!

Nagy választék!

Gyermekjátékszerek! * Társasjátékok
Grammophonok! * Phonographok!
Bördiszmitárúk!

Chinaezüst és bronzárú ajándékok!
Eredeti tombola nyeremények!
Mérésékelt szabott áruk!

Reich Sándor-nál

FIUME, Corso, Casa Tiring.

(Ezelőtt az Adria palotában).

Alapítottott 1831.

HIRSCH JAKAB

Polgári- és egyenruha-szabó

BUDAPEST és TURN-SEVERIN

V., Dorottya-utca II. I. em. Romania.

Az I. es. k. szab. Dunagőzhajózási társaság.
A magyar folyam- és tengerhajózási r. t.
A magyar királyi Államvasutak és a
Román államvasutak egyenruha szállítója,

Meghívás esetén megrendelés, mérték- és
próba-vétel végett megbizottját a cég
saját költségén Fiuméba küldi.

Reform a fűtés terén!

Brikett (Koczkaszén.)

100 drb finom angol szénből sajtolt brikett, házhoz szállítva kor. 1.50.
Kő- és pormentes. A darabszám első pillantásra konstatálható, tehát a
vevő megrövidítése a mennyiségnél kizárva.

Megrendeléseket elfogad: Rubel M., Corsia Deák; Miletic R., Mercato Coperto és
Kralj A., Sušak.

Telefon szám 443.

Első Fiumei Brikett-gyár

Könyvnyomdai
műintézet



Tipografia
artistica

„UNIO“

„Adria“ palota, FIUME palazzo „Adria“.

TELEFON 224.

SZÁLLIT

minden a nyomdászathoz vágó munkát
gyorsan, szakismerettel és a legolesőbban.

ESEGUISCHE

prontamente con conoscenza del ramo ed
al più buon mercato ogni lavoro tipo-
litografico.

„Adria“ magyar kir. tengerhajózási részvénytársaság.

Atlanti szolgálat.

1904. december havában az alant felsorolt első osztályú gőzösök vagy ezek helyettesei fognak Fiuméből az alant megjelölt irányokban és külföldről hazafelé indítani, feltéve, hogy rossz időjárás vagy előre nem látható körülmények a meneteket meg nem akadályozzák:

KIVITEL			BEHOZATAL			
Hová	Gőzös	Kelet	Honnan	Hová	Kelet	
Pernambuco, Bahia, Rio de Janeiro	»Stefánia«	1	New-York	Fiume	»Ultonia«	6
Santos ¹⁾	»Pannonia«	8	Liverpool ¹⁾	»	»Bulgarian«	1-10
New-York	»Murillo«	1-10	Hull, Newcastle o/T	»	»Jago«	1-10
London, Hull	»Bosnian«	5-15	Leith	»	»Baross«	1-10
Liverpool ¹⁾	»Byzanz«	5-15	Liverpool	»	»Cypria«	5-15
London, Hull	»Douro«	10-20	Rotterdam	»	»Széll Kálmán«	5-15
Liverpool	»Tyria«	10-20	Bordeaux, London	»	»Széchenyi«	5-15
New-York	»Carpathia«	22	New-York	»	»Slavonia«	20
Rouen ¹⁾	»Zichy«	15-25	Liverpool ¹⁾	»	»Avon«	15-25
Lissabon ¹⁾ , Bordereaux ¹⁾	»Balaton«	15-25	Hamburg ¹⁾	»	»Lusitania«	15-25
Liverpool	»Veria«	15-25	Hull, Newcastle o/T	»	»Congo«	15-25
Liverpool ¹⁾	»Britannia«	21-31	Rotterdam	»	»Szeged«	15-25
Rotterdam, Antwerpen	»Duna«	21-31	Liverpool	»	»Brescia«	21-31
London	»Báthori«	21-31	Rouen	»	»Kálmán király«	21-31
Glasgow ¹⁾	»Kolozsvár«	21-31	Glasgow	»	»Matkovits«	21-31
Rouen	»Tibor«	21-31	Rotterdam	»	»Baró Fejérvár«	21-31
Grimsby, Westharteol	»Baross«	25 12-5 1 1905	Rio de Janeiro, Santos	Trieszt, Fiume	»Nagy Lajos«	21-31
Hamburg ¹⁾	»Venezia«	25 12-5 1 1905	Buenos Ayres	Fiume	»B. Kemény«	30 12-10 1 1905
Hamburg ¹⁾						

A *gal megjelölt viszonylatban a gőzös Triesztet is érinti.

Atrakodó szolgálat közvetlen hajóraklevelek alapján a felsorolt kiindulási kikötőkből az összes földközi és adriai tengeri kikötőkbe, valamint az osztrák Lloyd levantei, keletindiai, kínai és japáni vonalaira.

¹⁾ Ha a gőzös indulása előtt 8 nappal elegendő rakomány nem jelentetett be, az igazgatóság fentartja magának a jogot, hogy ezt a kikötőt ne érintse, illetőleg hogy ezt a járatot ne teljesítse vagy későbbre halasztssa.

Középtengeri szolgálat.

FIUME—MALTA—OLASZORSZÁG—DÉL FRANCZIAORSZÁG—SPANYOLORSZÁGI vonal.

Fiuméből: »Kassa« december 5-én, »Zrinyi« 12-én, »Andrássy« 19-én, »Mátyás király« 26-án.

Valenciából: »Mátyás Király« december 7-én, »Lederer Sándor« 14-én, »Kassa« 21-én, »Zrinyi« 28-án,

FIUME-MARSEILLEI vonal.

Fiuméből: »Tisza« december 7-én, »Rákóczy« 14-én, »Árpád« 21-én, »Szent László« 28-án.

Marseilleből: »Árpád« december 7-én, »Szent László« 14-én, »Tisza« 21-én, »Rákóczy« 28-án.

FIUME-ÉSZAKAFRIKAI vonal. Fiuméből: indul »Adria« december 1-én, »Szápáry« 15-én. »Adria« 20-én.
Tangerből: indul »Adria« december 12-én. »Szápáry« 26-án,

„Adria“ magyar kir. Tengerhajózási részvénytársaság. - Fiume.

FIUME - NEWYORK

közvetlen összeköttetés Ejszak - Amerikával.

A „Cunard Line“ angol hajózási társaság gőzöseivel. Vezérigazgatóság a magyar korona országai részére: „Adria“ m. kir. Tengerhajózási r. t.

III. osztályú menetjegyek

Fiumétól Newyork-ig

Beleértve a hajón való étkezést és a kétnapos ellátást Fiumében

180 Korona

Legközelebbi gőzösök indulnak:

„Carpathia“ deczemb. 22.én - „Ultonia“
deczemb. 29.én - „Slavonia“ Január 12.én

A fiumei kivándorlási iroda (Via Alessandrina) készséggel és díjtalanul szolgál mindazon fölvilágosítással, melyre a kivándorolni szándékosoknak szükségük van.